

# 《利瑪竇中文著譯集》

## 图书基本信息

书名：《利瑪竇中文著譯集》

13位ISBN编号：9787309030587

10位ISBN编号：7309030583

出版时间：2001-12

出版社：復旦大學出版社

作者：朱維錚 主編

页数：802

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介以及在线试读，请支持正版图书。

更多资源请访问：[www.tushu000.com](http://www.tushu000.com)

# 《利瑪竇中文著譯集》

## 内容概要

《利瑪竇中文著譯集》内容简介：利瑪竇不是第一位进入中国大陆的欧洲耶稣会的传教士，却是第一批入华耶稣会士中间最具历史影响的杰出人物。从一五八二年八月初抵澳门，到一六一。年五月病逝北京，利瑪竇的足迹，由南海之滨而越五岭、驻江右、下江南、过山东，而入明京、叩帝闕，所谓自边缘至中心，在大明帝国活动了二十七年九个月；先后创建过耶稣会住院四所，受洗的中国基督徒逾两千名，结交的帝国士绅显贵达数百人。虽说这以前基督教曾两度入华，但通称天主教的罗马公教从此在中国生根，累经明末清初多次“教难”而没有绝种，那不能不首先归功于或归咎于利瑪竇。

書籍目錄

導言

編例

天主實義

簡介

引

上卷

首 篇 論天主始制天地萬物，而主宰贍養之

第二篇 解釋世人錯認天主

第三篇 論人魂不滅大異禽獸

第四篇 辯釋鬼神及人魂異論，而解天下萬物不可謂之一體

下卷

第五篇 辯排輪回六道、戒殺生之謬說，而揭齋素正志

第六篇 釋解意不可滅，並論死后必有天堂地獄之賞罰，以報世人所為善惡

第七篇 論人性本善，而述天主門士正學

第八篇 總舉大西俗尚，而論其傳道之士所以不娶之意，並釋天主降生西土來由

附錄

馮應京序

李之藻序

汪汝淳跋

四庫全書總目子部雜家類存目提要

交友論

簡介

友論引

交友論

附錄

馮應京序

瞿汝夔序

陳繼儒序

朱廷策題詞

四庫全書總目子部雜家類存目提要

二十五言

簡介

二十五言

附錄

徐光啟跋

馮應京序

四庫全書總目子部雜家類存目提要

西國記法

坤輿萬國全圖

上大明皇帝貢獻土物奏

西琴曲意

西字奇跡

畿何原本（存目）

畸人十篇

乾坤體義

圖容校義

測量法

# 《利瑪竇中文著譯集》

同文算指（存目）  
復虞淳熙  
理法器提要  
附录

## 章节摘录

而残忍其命，必将曰：“天主生此菜薪以凭人用耳，则用而无妨。”我亦曰：“天主生彼鸟兽，以随我使耳，则杀而使之，以养人命，何伤乎！”仁之范惟言：“无欲人加诸我，我勿欲加诸人耳。”不言勿欲加诸禽兽者。且天下之法律但禁杀人，无制杀鸟兽者。夫鸟兽、草木，与财货并行，惟用之有节，足矣。故孟轲示世主以“数罟不可入湾池”而“斧斤以时入山林”，非不用也。中士曰：草木虽为生类，然而无血无知觉，是与禽兽异者也。故释氏戕之而无容悲。西士曰：谓草木为无血乎？是仅知红色者之为血，而不知白者、绿者之未始非血也。夫天下形生者，必以养；而所以得养者，津液存焉，则凡津液之流贯，皆血矣，何必红者？试观水族中，如虾如蟹，多无红血，而释氏弗茹；蔬菜中亦有红液，而释氏茹之不禁；则何其重爱禽兽之血，而轻弃草木之血乎？且不杀知觉之物，以其能痛也已；我诚不欲其痛，宁独不杀，即劳之、役之，将有所不可。凡牛之耕野，马之骏乘，未免终身之患，岂伊不长有痛乎？较杀之之痛止在一时者，又远矣！况禁杀牲，反有害于牲。盖禽兽为人用，故人饲畜之；饲畜之而后，禽兽益蕃多也。如不得之以为用，人岂畜之乎？朝捐不急之官，家黜无能之仆，而况畜类乎？西虏惧食豕，而一国无豕。天下而皆西虏，则豕之种类灭矣。故爱之而反以害之，杀之而反以生之。是禁杀牲者，大有损于牧牲之道矣。申士曰：如此则斋素无所用耶？西士曰：因戒杀生而用斋素，此殆小不忍也。然斋有三志，识此三志，滋切滋崇矣。&hellip;&hellip;

## 精彩短评

- 1、书的内容与装帧都还可以，相信朱先生的选编。
  - 2、学生梁丽娴论文细读文本来自利玛竇《畸人十篇》之第三篇《常念死侯利行为祥》、第四篇《常念死侯备死后审》
  - 3、朱先生编的还是挺不错的
  - 4、繁体字，看不懂。。。。。。。。。
  - 5、质量很好!!!速度很快!!!
  - 6、法聖王，謹臣子，治禮義之中者，謂之儒；執契脩，辨然否，通古今之道者，謂之士。利子其庶幾乎。今眾人之命儒也妄，其侏儒者耶。
  - 7、对于基督宗教第一次进入中国的过程及思想，还有传教方式，对中国文化的思考，都有论述。难得是一个外国人居然能写出这样的古文。
  - 8、我一个外行就不发表意见了。
  - 9、利玛竇的很多用中文写的著作市面上很难见到，有个别仅有孤本传世，能做这样一个集子真是善莫大焉。
- 利玛竇的中文用得非常好，佩服。《西洋记法》一篇讲形象记忆术，很有意思，史景迁的《利玛竇的记忆之宫》就是以记忆术做引子。
- 10、读过朱先生写的导言，写得很有深度，很有见地，给人启发与教益。
  - 11、内容很好，很不错的书值得推荐
  - 12、读完《天主实义》极限了--。
  - 13、繁体排版，我非常喜欢
  - 14、写了利玛竇的事迹很全
  - 15、畸人十篇
  - 16、朱维铮先生的序言和提要很不错。校勘还是有点瑕疵，比如几何证明题中“巳”与“己”二字常常混为一谈。
  - 17、资料难得，经学外编。
  - 18、还没看，但是期望很大
  - 19、买这本书主要也是为了熟悉繁体字，其实书的内容也没太大意思。
  - 20、感觉第一批传教士的译著应该纯的很。。。
  - 21、性价比很高!值得购买!因为，这样的书现在太少了!
  - 22、朱维铮主编的

# 《利瑪竇中文著譯集》

## 版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:[www.tushu000.com](http://www.tushu000.com)